

St. Peter of the Fields Parish

Wel, Dyma'r Eiddil, Dyma'r Gwan

St. Mary 8.6.8.6

William Williams (Pant-y-celyn)

Prys' Psalter, 1621
arr. Brian M. Ames

The musical score consists of two staves of music in common time (indicated by '4'). The top staff uses a treble clef and the bottom staff uses a bass clef. The lyrics are written below the notes, divided into two sections. The first section (measures 1-6) has lyrics in Welsh and English. The second section (measures 7-12) continues with more lyrics in Welsh and English.

Section 1 (Measures 1-6):

- 1. Wel, dy — ma'r ei — ddil, dy — ma'r gwan, Yn grudd-fan wrth dy draed,
- 2. Rhi — fe — di 'mei — au sydd dros ben Pob hae-ddiant oll o dyn;
- 3. Mor a — no — bei — thiol yw fy mriw, 'Da'i mo — fyn me — ddyg mwy
- 4. Am i — ddo y-no gry — mu Ei ben, A ma — rw ar y groes,
- 5. Wel, dy — ma'r u — nig fan y mae, Os oes, im gael ia — chad;
- 6. Ac y — na gw — naed y ddaear fawr Ei gwae-thaf, fo — reu a nawn;

Section 2 (Measures 7-12):

- Tu hwnt pob go — baith i gael byw Ond trwy dy ddwy — fol waed.
- Ac nid oes ge — nyf nodd — fa im Ond hae-ddiant Duw ei hun.
- Ond a — to ei hu — nan ar y pren Ddio — dde — fodd far — wol glwy'.
- Mwy na rhi — fe — di bei — au'r byd Yw hae-ddiant dwy — fol loes.
- Ac y — ma cre — daf, os caf rym, Mewn dy — nol ddwy — fol waed;
- O fewn fy nodd — fa sanc-taidd bur, Y by — ddaf dde — dwydd iawn.